天氣豫報 曇晴 風 午後五時迄 明日 午前 曇晴

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正五年七月廿五日（火曜日）第二千七百八十號
Vol.10 No.2780 Tuesday July 25 1916

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Core Ave. Vancouver, B.C.
PHONES SEY. 3005 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎靖
本紙定價 一ヶ月 壹拾五仙 三ヶ月 壹弗五仙 六ヶ月 貳弗 一ヶ年 參弗五拾仙
廣告料代用一切前金の事

本社東京特電（昨日午後八時半本社着）

◎山公隈侯小田原に會見
國府津に避暑中なる大隈首相は小田原に山縣老公を訪問し密議數時に及べり 右會見は多大の注視を集め政界大變動喧傳せられつゝあり

◎日置、有賀、章公使入京す
前駐支公使日置益氏、前袁政府顧問有賀長雄博士、新駐日支那公使章宗祥の三氏は本日相携へて入京せり

◎神宮寄附金七割納入濟
明治神宮外苑建設寄附七割は既に集金濟となれり

◎福岡師範に赤痢百廿名
赤痢患者百廿名福岡師範學校寄宿舍に發生し蔓延の徴あり縣當局學校當局は極力撲滅に盡力中なり

◎宮崎宇和島中學に十万圓寄附
伊豫宇和嶋の某宮崎は宇和島中學に十万圓の寄附をなせり

要電報

◎墺匈國最後の努力（敵國）
ミラン獄デリー、テレグクッフ低入電によれば奥國は今や兵員增加に最後の努力をなし露軍の進擊を扼止せんと試み伊國戰線塞國戰線より兵員の大轉送をなすと共に未快癒の負傷兵をも起たしめて戰場に急派するの困難狀態に陷れり既に十万の墺軍は塞國占領地より露軍戰線へ轉派せられたり墺國が斯くの如くして得る兵員約四十万なる可く右樣軍にして露軍の壞滅する所とならんか墺國陸軍は益に殲滅を意味するものなり、ブダペスト初め匈國各郡市は露軍破竹の進擊に大恐慌を起しサルッパーク市に在つて兵士は婦人と合して平和示威運動をなし首都ブダペストに於ても首相邸宅前に集なる平和示威運動行はれ群集は露國萬歲を疾呼し首相チッザ伯は露畫に衷はれ長劍を撫し戰場の將士に信賴す可きを說きしも彼等の聽く所とならず冷笑罵詈の焦點たるに至れり

東京だより
在東京 磯波生

偉也、神尾將軍
仰日前陸軍大將に陸任せる東京衛戍總督神尾光臣氏は大將に陸任したる日を以て陸軍大臣の手許まで辭表を提出せりと云ふ、老ゆるも尚有ゆる因襲を追りて見職を望むが當世の陸軍部内に我が神尾將軍の如きあるは亦偉なりと云はざる可らず。私に想ふ、今より十幾年前、本文の記者が神戸新聞の軍事記者たりし若し當時第十師團參謀長たりし神尾大佐は記者の軍事知識の注入者なりき、時の師團長は川村現元帥にして旅團長に故東條英敎中將ありし參謀に先覺まで侍從武官たりし若見少將あり、思へば姫路師團は陸軍の粹を集め居たりし觀あり、川村、東條、若見の各將軍皆能く年少記者たる予の爲めに啓發する多かりしは勿論なれど就中神尾將軍が機動演習從軍中忙中閑を作つて記者の爲めに說くこと鮮かに、之を稿して他の老記者連に對し一籌を輸し得たることは予の末だ忘れ得ざる所にして、其後將軍の昇進を聽く毎に予は私に慶祝し來れり、而して今其勇退の意を聞く、更に仰敬の念を禁ぜざる也、若し夫れ退次辭意を決したる原因は政府の青島還附に不滿あり且つ青島攻圍軍に對する行賞が上に厚く下に薄かりしに對しても、快からず思ふに因るとの說の如きは予の之を信ずるを欲せざる所、如何となれば軍人は政治を語る可らず、行賞は私議を容さゞれば也、而かも假りに此事ありとするも夫は決して神尾將軍の德を毀くるものに非ず、青島還附に對する意見を當局に差出したりとするも狷り公表したるにあらず、又行賞に就ても夫の狷りに自ら求むるの厚くして不平不滿を抱くが如き卑しきものにあらず、宛として其部下を思ふの情故乃木將軍にも似たるものあるにあらずや、殊に其辭職理由として語る所を聽けば只だ自ら揣りて大將の柄にあらざるを恐るゝと云ひ又た後進の道を開くが爲めなりと說く、讒讒亦至誠、武士としては頗る徹底的なる進退と云ふべきあらずや、斯くて愈よ近日中に大將は豫備役仰せ付けられ同時に特に華族に列せられ男爵を授けらるべしと聽く、蓋し神尾將軍に對し國家の榮典たる爵位を授けらるゝは何人も以て當然とし、其の寧ろ遲かりしを思ふ底の事なるべし、記者は茲に神尾將軍を稱ふると共に夫の陸軍の上級に徒らに祿を食めりとも見らるゝ多數老耄連に對し反省して神尾將軍に學ぶ所あらんを慫慂するもの也、是れ國家の爲めにして亦陸軍の元氣を振興するにも與つて効果あり、且つ其人の晩年を飾る唯一の方法たる可しと信ず。

習字帳
太郎一

■同業加奈太紙記者堀田嶺水君不慮の災厄に仆れた事は何んとも申上げ樣のない事である、幾年苦樂を伴にし來つた芒月君の心情は察するに餘りある、本社同人を代表して謹んで哀悼の意を表する次第である。

■ボーデン首相は「フランダースに於ける加奈陀」なる國會議員アイトケン氏の編述せる西歐戰線加奈陀軍奮鬪史を本社に寄贈せられた、西歐に於ける惡戰苦鬪の態詳密を極めて說述してある、之れ畫く戰後開かる可き大英帝國會議に於ける加奈陀對本國政府の關係を定む可き根本事實である以上意を茲に致す人士の一讀を勸むる次第である。

■一旦脉を上げた寺內內閣說が又々息を吹返して伯の政友會入會說さへ傳へられて居る姦きゝ山本伯を擔ぎて躓いた政友會は此度は寺內伯を擔いで轉がれば海陸双方に失敗する事となり地震と海嘯の經驗を得る事となるのである海嘯は三井に崇つたが地震の祟りは偖て三菱か大倉か人騷せなケチの附いた歷史は繰返さない要心こそ肝要である。

■國際經濟會議の決議は大分朝野の反對激しい樣である政治家學者擧つて其の怠なる所以を詳論して居る樣である、德國のモリタリズムが人道平和に害ある如く英佛のモネタリズムも文明進步に妨げとなる其の永久的なると慢性的なる點に於て後者の前者に比して害毒更らに大なるものがある、殊に日本は前者の病毒には免疫性あるが後者に對して中毒危險が甚しく多きものあるに於てをやである。

■獨逸の潛航艇戰に抗議して初めは脫兎の如く終りは海月の如かりし米國は潛航商船取扱問題に關しては海月より一轉して蒟蒻の如き態度となつた、英國が斷行した敵國通商禁止法の結果約一百の商社が取引禁止せられたに對し經濟的報復を採ると力んで居るが算盤にさへ合へば此の先どうなる事やら、人間でも國家でもこう腹を見透かされる樣になつては、イヤハヤと云はざるを得ない。

晩市パウエル街二四五 オリンピアルーム 館主 林忠治

●清酒着荷●
旭鶴清酒 樽詰四斗二升入
眞鶴瓶詰 四合瓶四打入
澤ノ鶴瓶詰 四合瓶四打入
右は何れも日本酒製造場で特に吟味して輸入した品ですから愛酒家諸君に是非御試しを願ひます
市內東カドバ街五四
ユニバーサル ワイン商會
電話シーモア九五五
Universal Wine Co.

ソーダ水
多年斯道に經驗ある白人を聘しソーダ水製造を開始致しました總て點は特に明致します
ローヤル
電話ハイランド 一四二五
ローヤル ソーダ水製造所 露木長太郎 込山留吉
御試飲なれば判明致します
電話お御用命次第多少に不拘配達致します
ベナブルス、ウッドランド街角

政宗會 當番幹事 阿部松之進
太平生命保險代理
日本郵船切符取次
主管 阿部松之進
電話シ四四八八 郵函一三五六

ワンダーオイル 特約一手販賣
スタンストン郵函一四
小田商店

如何なる係爭事件と雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候
吉江事務所
晩市メイン街一〇二 電話シーモア三八〇四 自宅 電話二五二三

和洋食料品
太平洋相互商會
晩市パウエル街二五三 電話シー五四四一 モア四四四三
鮮魚青物類
ビー、シー魚店

電話シ五四三 郵函一五三
佐伯事務所
SAIKI & CO. 231 POWELL ST. VANCOUVER B.C.

シテー洋食店
並に貸ルーム
新西院市コロンビヤ街八六三 シービーアル停車場（西筋向ひ）
玉置房松
電話 一三六四アール

日加貯蓄
定期預金 年六分
貯蓄預金 年五分
土地賣買
三年貯金
貯金簿無料にて御貸申上候
晩香坡市パウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
電話シーモア（貳貳八八一）
營業時間 平日午前九時より午後五時迄 金曜日午前九時より午後九時迄 土曜日午前九時より午十二時迄
日本送金締切日 ムコ、丸便 七月廿六日（水曜日） モンタグル便 七月卅一日（月曜日）
日本行滊船切符取次
預金送金郵內會其他郵便物御入用の方へは第一番夫御送品可仕候
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO., P. O. D. 130 398 Powell St., Vancouver, B. C.
地アドレスを封筒へ御記入下さい

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W. Vancouver, B. C.
鹽なす
きくらげ・けし・もづく及び干魚色々
其外厚向御用品色々到着仕候間御用命の程願上候
古屋商店
電話シーモア壹八壹壹

新案菓子
鮫 夏向用御菓子 江戸鹿の子
懷中用 即席御膳しるこ
其他種々
くずもち 鶯
新刊書藉特賣
雜誌各種
鈴木菓子店
J. SUZUKI 437 Powell St. Vancouver.

△外國產種類一切
△干唐辛子
△鯛の白浪
パウエル街二一四
食料品商 下村商店
電話シーモア三三九三

重要電報

◎西歐大軍奮戰猛進（倫敦）

廿三日早朝來ポジーレーよりデルヴイル森林、トローネ森林南方に英軍大進擊開始せられ濠洲軍ニユーゼランド軍、英本國軍スコットランド軍皆奏加し殊ふ濠洲軍の奮鬪は特記に價し終日終夜寸地を退かず奪つて守り進んで奮ひ雨下する砲彈を物ともせず奮戰努めたり廿五日午後獨表英國公報によればポジーレー村落地帶大部分は英軍の奪取する所となり獨軍は援軍急派し砲擊努めて英軍の進擊を阻止せんと努力せるも英軍奮鬪して悉く之れを擊破せり（廿五日）

◎露騎兵隊伊國侵入（倫敦）

伊都發倫敦着電によれば露軍コサック騎兵の一隊は昨日伊境を越へ卅哩の前進をなし伊軍戰敗時にして退却本隊に合せり露軍の侵入は伊國國民の大恐怖を惹起せしめ物情騷然たりと（廿五日）

◎高斯索露軍前進す（露都）

本日發表露國公報によれば西方戰線に變化なし高斯索軍は土軍の反擊を擊破しつゝエルシガン街路に前進をなしナグリカ高地を占領しデユラム、ダラジー河敵守備線を突破し騎兵隊は長驅ポセ、タバ、メレテクリーに達せり（廿四日）

◎米國英佛回答督促（府）

米國政府は愛に英佛兩國政府に對し提出せる郵便物沒收に關する抗議に對する兩國政府の回答を駐英米大使ページ氏駐佛米大使シャープ氏をして兩國政府に督促せしめたり、米國國務省は對英佛抗議公文全文を公表せり（廿四日）

◎露參謀總長戰局觀（倫敦）

露國參謀本部附タイムス紙通信員は報じて參謀總長アレキシーフ將軍は語つて聯合軍の成功は未だ其の端緒たるに過きず吾等の奮勵は將に今後にあり露軍進擊開始して卅八日に過ぎず聯軍呼應して立ち敵軍又猶の抵抗力あるなし加ふるに軍隊補充日々困難を加へ殊に敵國國內事情は大戰繼續を益々困難ならしむるものあり獨墺屈服の時機なりと（廿四日）

◎法王減刑を懇請す（羅馬）

愛蘭國民黨有力者は愛蘭動亂が愛國熱情の結果にして英國政府に異心あるものに非ずとなし反亂首領ケースメント減刑運動を羅馬法王に懇請しベネデクト法王は其の懇請を容れ駐英法王大使ヘンリー、ホワート氏をして減刑方を英國政府に懇願せしむるに至れり（廿四日）

雜報

◎愛蘭自治問題と英首相の演說

——レッドモンド氏亦頗る光焰を揚ぐ……

昨夜英國下院議會に於て愛蘭國民黨首領ヂョン、レッドモンド氏は演說を爲し子は何人も攻擊せんとせず單に事實の眞相を捕捉せんとするのみ二ケ月以前アスキス氏は愛蘭より返り政府の現制度は敗れたりと聲明し內閣はロイド、ヂョーヂ氏の力に依つて出來得べくんば一時的解決にても之を得んことを希望せりと告げたり然れどロイド、ヂョーヂ氏がサー、エドワード、カーゾンと氏自身との前に置きたる提案は

△彼等の提案に非ずして併も幾回かの變涉と內容變更とを重ねて後二人は之を知友間に推奬す夫以外に出づるに於ては徹頭徹尾反對するものなり而して予及び予の盟友が

△戰爭に對する態度は些の變化なし　國民黨は政府の方針を評論する上には自由に個々の判斷を加ふべきなり云々と論じ議會延期の勸誘を提出したるが結局敗れたりき首相は採決に先ち交涉は決して偏頗にあらずウルスター六郡を除外せるは政爭史上空前の寬典にして予は議會に問ひ且又必要あらば國民に問ふも辭せず國民黨たるもの折角の好機を空しうせざらんことは予の衆望する所なりとて猛省を促し次いで所見を陳べて滿場に訴へたるが本件の爲にロイド、ヂョーヂ氏が難關に遭遇したること

和歌山縣人　志賀甚四郎氏

ピー、ジー、バンタム大隊長ボーレー中佐の從卒として同隊に勤務中なるとは別項掲載の如し

◎陸相引責辭職せん（倫敦）

デリー、ニユース所報によれば陸軍大臣ロイド、ジョージ氏は頃日來專ら盡力せし愛蘭問題調停破裂の責を引いて辭職を申出づ可しジ氏にして辭職に決せば首相アスキス氏も進退を共にす可く餘儀なくせらるゝ可し愛蘭問題が聯立內閣の結合を馳緩せしめしは蔽ふ可からざる事實なりと（廿四日）

◎米國丁領印度購入（府）

コーペーヘーゲン特電によれば丁抹領西印度購入協商米丁兩國間に進行中なり該協約は近々米國上院及び丁抹議會に附議せらる可し右協約現狀の僅に兩國立法部の協贊を待んふは米國は右代償として丁抹に二千五百万弗を支拂ひ且つグリーンランドふ有する米國の權利を放棄す可き事となるなりと（廿四日）

◎懸賞壹万四千弗

桑港大行列の爆裂彈事件先週土曜日桑港に於て軍備充實大行列最中爆裂事變あり六人の死者、四十餘名の負傷者を出したること昨紙所報の如くなるが該爆品を携帶し居たりし兇漢の所在は其筋ふても嚴探中なれど今以て判明せず各方面より之に就き懸賞報酬の申出ありて計金一万四千弗に達し居れるが數日中には二万弗に上るべく尙ほ右負傷者中の三名は病院にて生命危篤にあり警察當路は昨日より組織的活動を開始し嫌疑者として數者を物色し居り檢事總長フイッカート氏は合衆國當路も犯人探査ふ協同すべきことを聲明したり

大陸片々

▲交戰國ふして交戰國に非ざるもの今や我國一國あるのみ天寵我に在る乎國民此際用意を要す矣

▲母國上下軍需品製造に熱中するも嬉和の後の轉業に能く準備する者少しとは眞乎憂思生起せん

▲北雷　田尻博士頻し兩天秤策を唱ふ機宜を得たり逆艦式の運用は智者のこと當路三思を要すべし

▲獨立　流行の支那は頃者更に海軍の獨立云々を加へ來る獨立又獨立次で來らん獨立は果して何ぞ

▲桑港　軍備充實大行列に爆彈破烈の不祥事あり椿事ふ先ち新聞社に秘密通告ありしは意味復雜也

▲東京　私娼撲滅方針實現と共に待合の取締嚴密を告げ發動艇の需要激增すと何の故たるを解せず

山働き靴
漁業用
特別安價に
新調
販賣
修繕
曉市バウエル街二二三八
山崎靴店
舊姓加藤事
電話　シーモア　二二六九

鍼灸按摩マッサジ専問
バウエル街日加銀行二階一〇八
松居雅次郎
電話シーモア一一四三エル

●生魚●青物
●かまぼこ製造卸小賣
●鳥、牛肉、仕出し
曉市バウエル街二二三三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七八二

大小馬の賣物
ベンダー街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社
電話シー四〇五　六〇五

曉市メーン街二二八
有門寫眞館
電話シーモア一六八五エル
スタンストン市ステーション隣り

寫眞
同支店

コック製造及造船
イーブン、アクノキャナリー
門田兄弟工場
Kadota Bros. Acme Cannery
R.R.No.1 Vancouver, B.C.

○婦人子供衣服
○同附屬品
○ポンネット
○きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
デビット
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St. W. City

絹物類各種御小賣
御婦人御小供
衆衣類及切地
其他附屬品一切
ミリナリー
高等婦人洋服裁縫
體裁よく低廉迅速に御調製致します
バウエル街三八二
澁谷商店
電話シー六三六二
392 Powell St. Vancouver, B.C.

くづもち
藤ばかま
カステーラ
磯モナカ
君が袖
ケーキ及びフルーツ
アイスクリーム
電話あて御注文願ます
バウエル街三九二サンパンの下
仕よし
金井
電話シーモア四四七五

加奈陀生命保險會社
日本人部總代理
●地所家屋賣買
●商事取引仲立
●土木工事受負
●日本行船切符取次
曉市バウエル街二五四
水原事務所
電話シーモア二七六二

貸室大強勉
一ケ月
貳弗五拾仙以上
曉市西カドバ街六六
太平洋旅館
有馬はるの

各種印刷
曉市ウオター街二二番四階
日本印刷所
電話　シーモア三六七四

ロッグ山及開墾用道具、ロッグ鋸版弊所は最上品を販賣す試みに買つて被下い
曉市アレキサンダー街三〇九
エム、オー、オルソン鐵工場
電話　シーモア二五八七

S.K印白米入荷
里芋、土生姜、新澤庵、鯛味噌、目ざし其他小間物類色々入荷仕候間何卒多少に不拘御注文願上候
洋和雜貨食料品
曉市西第二街一六四二
電話ベビユー二二二一
小西商店

理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は
弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

開業御披露
▲御すし
左記の所に開業仕り候に就ては新鮮なる原料を撰び風味よく御調進可仕候間御引立の程願上候
曉市ダンレーピー街一三九
よし野
電話シーモア一六一八

木炭卸小賣
エムプレス旅館
メーン街二三七
上西寬之助
自宅電話バイランド一〇九二六

日本ふろ
清潔、丁寧
バウエル街三四一
にしき湯

ガーデン病傷保險會社
日本人部總代理
中野庄輔
電話バイランド七一二
433 Alexander St. Vancouver, B.C.

特別仕立
次第早速調進
御注文は御節入の程願上候
山林用鞄
漁業用鞄
外各種勞働用鞄
バウエル街三四五（元土田商店跡）
名畑鞄店

菓子製造卸小賣
バウエル街二二九、イー
横山菓子店
溝邊商店事
シーモア六九四

今般小生儀左記場所に移轉一從前通り針灸按摩業致居候間不相變御用御仰付被下度願上候
バウエル街二五九
林末次郎
電話シーモア七二九

理髮
西洋風呂
清潔丁寧は
弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

開業御披露
▲御すし
左記の所に開業仕り候に就ては新鮮なる原料を撰び風味よく御調進可仕候間御引立の程願上候
曉市ダンレーピー街一三九
よし野
電話シーモア一六一八

木炭卸小賣
エムプレス旅館
メーン街二三七
上西寬之助
自宅電話バイランド一〇九二六

日本ふろ
清潔、丁寧
バウエル街三四一
にしき湯

ガーデン病傷保險會社
日本人部總代理
中野庄輔
電話バイランド七一二
433 Alexander St. Vancouver, B.C.

特別仕立
次第早速調進
御注文は御節入の程願上候
山林用鞄
漁業用鞄
外各種勞働用鞄
バウエル街三四五（元土田商店跡）
名畑鞄店

菓子製造卸小賣
バウエル街二二九、イー
横山菓子店
溝邊商店事
シーモア六九四

今般小生儀左記場所に移轉一從前通り針灸按摩業致居候間不相變御用御仰付被下度願上候
バウエル街二五九
林末次郎
電話シーモア七二九

ステブストン通ひ
荷物自働車
市內運搬並ふ荷上げ迅速大勉強
松宮商店方
田中、山下

△食料品
曉香坡市メイン街二〇八
電話シー二五五七
田川店

和洋雜貨食料品
日本食料品
總にエッキスプレス
バーン街一一八半
辻商店
電話シーモア四七一四アール

和洋雜貨食料品
曉市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話プエアモント五二

室內清潔
取扱丁寧
各室共瓦斯の設備あり
曉香坡市バウエル街三二六
電話シーモア二九五九
田尾旅館

なんでもある店
エッキスプレス迅速取扱
曉市バウエル街一九七四
梶木彌太郎店
電話バイランド一四六一

人夫五十名募集
急
オーション、フオールス行日給金貳弗廿五仙以上希望者は大陸社內田端亦は下記へ御申込み被下度候
曉市バウエル街二五九
電話シー五九〇〇
阿部事務所

清潔な日本風呂
バウエル街四二七
千歲湯
堀與惣

旅館並に下宿
バウエル街二五二
東郷ルームス
新古雜貨商　鎌田道明
並に洋服プレス　バウエル街一〇七

移轉廣告
四方御得客樣の一方ならぬ御引立により業務擴張左記の場所に移轉一層の大勉強にて御用命に相應じ申候間倍々御引立の程希上候
男、女、小兒勞働用
靴各種修繕
迅速丁寧に致します
尙御好により
新調
バウエル街二五八
小澤靴店

塚原卜傳

旭堂小南陵講演

『六十二』

以前にこりてドヤ〳〵と血路を開くを慫々と、此方は引き揚げまして海邊の浪打涯に繋いで置いた舟に飛び乘り、艫を押し立て沖へ遁ふコぎ出して夫より大船に乘り移り、上州箕輪をさして引き上げてしまひました、箕輪へ同勢が無事着致しまして、さて塚原小太郎は禮を正して師匠に向ひ　小『此度の御助勢何と御禮を申しやうもございません　伊『實に危ない所であつた、實は門弟を引連れて遊歩かたく〳〵出掛んと存せし折柄、出入商人より彌六郎殿の磔罪に處せらるゝと聞き、打捨て置くべき事にあらずと其儘駈付けた處、御身が働らき居らるゝ最中猶豫すべきにあらずと、貴兼もかけず斬り込んだる次第にてある』と夫より塚原小太郎は小田原城の石牢を、家來二人に助けられたる事より彌正の消息を探らんものと主從三人姿を代へ、笠間の城下へ入込みたる所辻々に伯父彌六郎を磔罪に處する旨制札建ちありしを見て、主從三人にて救ひ出さんと斬り込んだる一伍一什を物語り家來秋山藤作の死を悼み厚く葬りやりまして、さて伊勢守様の道場へ彌六郎を隠匿て置ては次第に依ると奸智に優たる佐竹彌正なれば我が元へ探偵を入れる事は必定である、其處で當道場の上席である神宮寺伊豆の宅へ預る事になりました、又た秋山熊吉は顔の知られざるを幸福に、笠間の城下へ入り込んで彌正左衛門の消息を探り、〳〵報告する事なり出立に及びました、さて神宮寺伊豆と云ふ人は武州八王子在神宮寺村にて先祖は代々當所に住居致して居つて、郷士の中にても好い家柄でございます、伊豆は彌六郎小太郎兩人を手厚く世話をして居りました、一日小太郎は伯父に向ひまして　小『さて伯父上實に親族も及ばぬと云ふ神宮寺殿の扱ひ御自分も抽者も此く致して居つては心苦しき譯なれば、如何でございらうか抽者是より越後に參り、當時上杉の家來平賀志摩殿の元へ參り此度の次第の物語り、兩人當分厄介になろふではござらぬか

内務省免許
産婆　立石哲子
晩市ダンレビー街百十一番
（電話シーモア八〇八八）

節採治療　アレキサンダー街
二三〇廣島屋旅館十五號室
電話シー一六一七藤井關治郎

晩市バウエル街二四五
藤原寫眞館
電話シーモア一二〇二エル

紐育生命保險會社
傷病保護保險會社
代書通辨調査事務
土地賣買登記公証
本部代理
晩香坡市バウエル街二五九
電話シ五九〇〇
阿部孝之

バーベリー
バーベリー藥木皮
精々高價ゐ買入れ可申候間多少に不拘御出荷被下度樣此段廣告候也
益田德平
P.O. Box 615 21 Mcneery St. New Westminster, B.C.
晩香坡出張所
鳴瀬商店
568 Powell St. Vancouver, B. C.

●時計販賣
●附屬品及び修繕
バウエル街三〇一
河合時計店
電話シーモア五九五

開業廣告
西洋菓子一切製造
下記の場所ゐ開業仕り候間多少に不拘御用命の程願上候
晩市メーン街二三六
スペイト洋菓子店

高等御旅館
内外
瀛車瀛船切符取扱
晩市バウエル街三五五
關根旅館
電話シーモア五五八四
郵一二七四

夏の薄化粧
▲美顔白粉
▲白色美顔水
晩香坡市バウエル街三二九
内外諸賣藥化粧品
内外雜貨食料品
大正堂藥舗
夏原商店
電話シーモア三三八

和洋食料品　卸小賣
中國產ぬかつき白米
本店輸入の玄米は中國產精選の品を仕入れ弊所有の精米所にて特別入念精白致候間御試みの程希上候
尚ヤンプ其他多量御使用の方には特に御相談に相應じ申候
電話フェヤ二一九七
丸野商店
174 Lansdown Ave. W. Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品　卸小賣
鮮魚　青物
前記の品々極力大勉强を以て販賣仕候間何卒多少に拘はらず御用命の程願上候尚ほ電話にて御注文の際は直に持參可仕候
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

シー、ピー、アール瀛船
日本、支那行出帆廣告
●モンテーグル　八月一日
●ルシア　八月十日
●シヤパン　八月廿四日
▲御用有之候節は日本人代理店又は下記へ御照會被下度候
シー、ピー、アール會社
代理人　ブローデー
H. W. BRODIE

ISOMURA　YAKUHO
249 POWELL ST.　VANCOUVER, B. C.
磯村藥舗

玩具煙草菓子
バウエル街三一八
三隅商店
（電話シー二九七四）

客自働車
電話ゐて御用命次第即時參堂仕候
東カドバ街三五三
（自宅電話シー三一六五）
三隅、村田

水パイプ　設計等
又は流し取付け　すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候
東ヘスティングス街二三九
ダブリユ　ブラウン
「電話シーモア七七〇」
W. A. BROWN.
239 Hastings St. City.

日本雜貨及び食料品販賣
プリンス、ルパート市
アトリン街
東洋商業株式會社
郵函七三六　電話グリン五一六

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
福井商店
電話バイランド七一二
福井旅館

清潔丁寧

PERRY & MACK LTD.
305 Pender St W　Vancouver
晩市西ペンダー街三〇五
ペリー　エンド　マック葬儀社
電話（シーモア六〇六　ペビユー九四三）

葬儀一切取扱
昼夜の別なく電話にて御一報被下候はゞ自働車又は馬車何れにても御好みにより御伺申上候尚價格は極廉價にて勉强可致候

室内清潔と賄の低廉とを旨とし且つ叮寧に御取扱可申候
晩市バウエル街二三四
館主　佐久間太重

信夫屋旅館

燒ふに　生ふ　製造　卸賣
干うどん　うめ　卸賣
晩香坡市グランビル街一七四
電話フェヤモント一四〇六
山崎製麵所
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

京都醫專
醫學士
石原明之助
電話バイランド一一一

仙臺醫專
醫學士
大家武夫
電話シーモア一五一九

東カドバ街四七六
醫學士
高橋康百
電話バイランド六五五

醫士
木下德太郎
電話シーモア四二六七

醫士
岸本憲一
電話フェアモント三九

ドクトル、ナ、メヤレン
下高原幸藏
電話バイランド六六三

長崎醫專
醫學士
守儀一郎
電話シーモア七六七二

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
郵函一三六四
電話バイ四九九
堀善商店

▲鐵道仕事が淨山あります▲
至急御申込下さい
晩市バウエル街三六二
日加株式會社用達
（電話シーモア八三九）
日本行瀛船切符取次
大阪商船とシーピー瀛船の兩會社の取次を致します

Code Western Union Cables Kinyu Sha
NIPPON KINYU SHA
LIMITED
Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.
銀行事務
當座預金
貸附、手形引替
利子附貯金預金
定期預金
本社事務所内に日本郵便支局あり送金に最も便利なり
頭取
支配人
主任
日本金融社
エー、マキポーイ
エー、ブイ、ガーデナー
藤田佐太郎
營業時間
平日午前九時より午後五時迄
土曜午前九時より正午迄

日本製改良縞新荷着
七インチ
同　四十マシ
同　四十五マシ
五十マシ
大阪商船乘船切符賣捌所
晩香坡市東カドバ街一五
直輸出入商
是永壽吉
電話シ六六八（自宅フ三三）（郵函一〇二）

◎中國上米卸小賣、貸搗き仕候
雜貨食料品
酒井商店
バウエル街四七三
ランドイ四五二

貸ルーム
バウエル街四七三
酒井旅館
幹主　酒井鍋之助

アレキサンダー街四七四
酒井精米所

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二三五
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

新築家屋
グランビル市
ブイクトリア街八二〇
大澤旅館主
大澤林之助
（郵函三八八、電話九六四）

○外國人が太神宮で

東京日比谷の太神宮樣が結婚式請負所の觀を呈したのは近來の傾きだ乘捨れ馬の花嫁花婿が明治時代には二頭立金紋の馬車に艤り大正の現今になつては馬車が廢れて自働車に成つた馬車の花嫁は絶無と云つて宜い位た嫁の衣裳は裾模樣は乘捨る當時の遺風で今は自働車の窓から見えるやうな高模樣が襟の處から散つて居るのに極つてゐる花嫁のた髪は文金高島田に決つて居たものであるが

此の頃ではハイカラ頭髪に綿帽子を冠つたのや殊に此の四月にあつた滿鐵の某君のた嫁さんの如きは珍しくもあるそして日本人でも外國人でも太神宮樣で式を擧げる以上純切型の響詞と云ふものを煤狩人が恭しく嚥み揚げる文句は斯うである

『大正何年何月何日を吉日と定め婚姻の式を行ふとして齋ひまつる大神等の御前に於て何某と何某娘某と夫婦の契を結び堅むるは尊き神慮に依れることゝよろこびまつり今より後千代に八千代に相睦び相親しみかりそめにも夫婦の道ふ違ふことなく互に輔翼して家政を整へ子孫の繁榮を計るべき事を齊ひ奉る

茲に兩人に代りて某謹みてまをす』と云ふのである太神宮樣でも最近夏季の結婚式が多くなつた夏季に行ふのは什麼云ふ人かと云ふと悪く官吏ばかりと云つて好いそれは夏季は中元の賞與が當るのと夏は御馳走も一人前二圓か三圓と云ふ廉いのと暑中休暇利用で新婚旅行が出來るなど云ふ關係からた役人の結婚では夏季程都合の好い時が無いと云ふ譯ふなる尤も夏季だからと云つて必ずしも中流た役人ばかりとは限らぬ去月廿四日の白井盛平氏令息の結婚や廿九日の菊池武德氏令嬢の結婚の御馳走抔は大松閣で一人前十圓宛の御料理で夏としては贅澤な方なさうだ

▲新日會や青年會はツケが悪い總會といへばッタ三十人に足らないし、舟遊會をやれば堀田嶺水が死ぬし加奈太報は何の奥か本年は毀はされたり攻擊を喰つたりダレのせいか知らぬが氣の毒なものだ（バウエル街生）▲人から何の彼のと云はれる中は花だ、マア癪んに思ふ癪の種をするがいゝさ、男人とさへならなければそれでいゝさ（或る人）

中の珍とも稱すべきものでハイカラの前髪に赤い花を飾つて其上へ白い綿帽子を冠り黒紬の男物の樣な小袖ゐ丸帶を矢の字ふ結つた抔は隨分目を聳てしめたものである曾て英國人のブリンクリー氏が或外國人の新夫婦を媒妁して太神宮樣で式を擧げて以來此頃では外國人の太神宮で結婚式を行るのが頗る多い無論外國人でも太神宮で行る以上三三九度を始め凡ての儀式は日本式であるが

花嫁花婿共ふ洋服だから頗る珍なもので花嫁花婿は床几に腰を掛け前は白木の八足の稽脚の高いのを置いて死盃を載せ鮑螺蓬螺の長柄の銚子で三三九度の盃を交すので

内務省免許産婆
晩市バウエル街二〇下村二階
電話シーモア五六エル
田邊よし子

内務省免許産婆
東京日本産婆學校卒業
山本クメ
晩市バウエル街二五九
電話シーモア五一九エル　五九〇〇

内務省免許産婆
一般助産の需に應ず
晩市バウエル街二〇下村二階
電話シーモア五六エル
大澤もとゑ

新古金物店
ケッチン　山道具一切
其他古物賣買
吉本金物店
吉本新治郎
バウエル街一三八
電話シーモア一五八五

▲御手輕料理
▲並に
そし
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア三一二三

和洋
食料品
廉價販賣
晩香坡市東カドバ街一五一
紀の國屋
電話S六八三二

▲斬傷▲腫物▲筋痛▲挫骨▲ルイレ▲瘡▲花柳病▲痔疾▲火傷▲關節の痛▲其他外科一切▲打撲傷は如何なる重傷ふても切斷し居らざる限り急速ふ全癒する事請合也
晩香坡市カントン街四
廣濟堂
外科專門醫士
林弼臣

高等御旅館相模屋
内外汽車汽船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三一三
館主　青木米吉
電話シーモア三一七五　郵函一三三

漁者諸君
ガソリン船用具一切を取揃へて居ますから御入用の方は弊店で御請求あれ、尚修繕も致します
▲市内で價格の最低廉なるは弊店なり
新西院市コロンビア街と第十二街角（電話二六四）
バタソン、ウエルテングオークス
Cor. 12th & Columbia Sts.

かきもち
はじきまめ
あられ類一切
製造賣卸
晩市バウエル街五四五
電話シーモア二五四
大森定次郎

たまつき場
バウエル街二六一
土田球場

クレセント
ルームス
室内清潔
取扱丁寧
晩香坡市バウエル街二五九
土田旅館
（電話シーモア五九〇〇）

日本茶
煎魚
山吹喜撰
正喜撰
大羽
中羽
右卸し賣仕り候
バウエル街二五九……二六一
土田商店
電話シーモア五九〇〇
九一七

▲金彫細工▼　婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーモア六五二二
郵函九二七

時計
修繕
貴金
屬寶
石類

▲洋食▼
世の中が不景氣でも三度の食事を二回に儉約する譯には參りません
そこで弊洋食店では從來御客樣の御愛顧に酬ゆる爲め此
ハードタイムの間一食
拾五仙で然かも食事の原料は從前の廿仙と同一の品物で調進仕りますからどうか倍舊御引立の程を願ひます
晩市メイン街二〇六
クインス洋食店

晩香坡
歯科醫會
治療時間自午前十時至午後八時
日曜祭は自午前十一時至午後三時
バウエル街二五二（六號室）
谷内歯科醫院
電話シーモア一七三九オ

東カドバ街四一六
中島歯科醫院
電話バイランド一二九一

バウエル街三九一（三、四、五號室）
河邊歯科醫院
電話シーモア一九二二

葬式一切取扱
ダーリンエン　ホーマー街五三一
ドマークレー
葬儀社
GREENE & MERKLEY
531 Homer St. City Phones 340

手輕料理並にうば
メイン街一一六
梅香
電話シーモア四三六二

いなりすし
並に御めし
なべやきうどん
電話シー三四五五
林家
バウエル街二四六
かまぼこ
製造販賣

拾仙めし並に手輕料理
すし　氷各種
冷そうめん
晩市ゴーア街二〇五
電話シー一五三八
いさみ

●洗濯業
バウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五三三
學務所
工場ランスダウン街一六九一一

山林賣買
通辯代書
バウエル街四五七大星商店内
中村辰喜
郵函一二七五

客自働車
今回新たに數臺の自働車を求め、晝夜の別なく廣告のため大勉強にて御用命に相應じ可申候間何卒遠近に不拘御下命被下度候
アレキサンダー街三五四
大和自働車會社
白石、村田、永野
電話シーモア二二七四

書籍
雜誌
賣藥
卸小賣
各種新刊小說
（各雜誌郵送無料）
晩市バウエル街三五七
内田書店
357 Powell St. Vancouver
電話シーモア一五八一
支店　バウエル街一一〇一
晩市バウエル街一一〇一
201 Powell St. Vancouver

△御手輕料理
△並にめし
晩香坡市バウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七

御手輕料理
うどん
そば
南京料理は八月三十一日まで中止致し候
バウエル街二二二
山科亭
電話シー二七七九

會席御料理
すし仕出し
晩市バウエル街三二一
○熊
電話シーモア三〇一九

かきめし
めし、とろゝ
其他御好み次第
電話シーモア二六九九
千鳥

大東カドバ街六四三
工
重井、福島、上野
電話バイ五三六二

日本
蹄鐵
工場
主　鹿子木七郎

鍛冶
蹄鐵
馬車修繕
晩市ゴーア街七一九

男女洋服調進
バウエル街三五五
芦川助次郎

▲大阪朝日▲東京朝日▲國民新聞
▲大阪毎日▲東京日々
△月四十五仙△地方郵税共五十仙
△兩朝日國民當分地方行七十五仙
沙都市ワシントン街九一八
五大新聞取次
取次所　武田硯海
918 Washington St. Seattle

營業品目
○鋪諸　○海產物
○乾物　○米穀　○文房具
○雜穀　○漬物　○賣藥
○生物　○味噌　○化粧品
○醬油　○菓子　○小間物
○書籍　○雜誌　○大工道具
○玩具　○荒物　○陶器
○絹布　○綿布　○雨傘
晩市バウエル街二六九
香村商店
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

菓物煙草
ヤキダンー
貸ルーム
室内清潔
電話シー三七〇七
バウエル街三九七
中川商店

和洋雜貨食料品
晩市ユーコン街二〇〇
ランスダウン街角
田中治吉
電話フェヤモント二〇〇

旅館、下宿
アレキサンダー街四〇九
薩摩屋
電話バイ八五七　大堀千代人

ドレス。スカーツ
並に小供物裁縫
晩市バウエル街二〇五
吉田ます

高等
南京料理
日本人諸君の御來樓を歡迎仕候間何卒陸續御光來の程希上候
晩市バウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

南京料理
並にそば
他仕出し
バウエル街二五二
東京酒樓
電話シーモア三六五

日本人旅館
室内清潔
取扱丁寧
プリンスルパート市六アベニー三〇四
郵函八九四
須賀丑藏

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエンゲルトン
郵函三一
岸本商店

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
スラブストン郵函二〇電話七
中出
村田造船所
Nakade & Murata
Boat Builder
P.O. Box 20 Steveston B. C.

▼土地家屋賣買▼登記公證
▼地稅代納▼約定書作製
▼商事受托販賣
ビクトリア市バンドラ街六二七
中野事務所
（電話四四六六）

英領加奈陀ヴヰクトリア市
ガバーメント街一五〇一
バンドラ街角電話一六二八
日本美術雜貨
永野商會

食料品販賣
永野商店
店主
永野萬藏

○大阪商船株式會社
漁船切符取扱賣捌
（郵函五九二）

御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
石田元藏
電話一二二二　郵函一〇六九
636 Chatham St. Victoria, B.C.

果物菓子
食料品
新西院コロムビヤ街八七五
長谷部商店

新鮮ミルク
クリーム配達
バター
東カドバ街三八一（日加貯蓄裏）
スター牛乳舍
國久輝

御めしうどんそば
並に手輕御料理
仕出し
御宴會の際は御一人樣金四十五仙にて原料は隨分精撰致し最も高尚美味を主旨として調進可仕候間多少に不拘御用命仰付被下度偏に奉希上候
晩市バウエル街二六四
拾仙めし
○万
電話シーモア四三九八

◎第三乾坤丸問題審問は近日

□美府のコートハウスにて開廷の件已に決定
□キャプテン、エデー陪席判事の選定を了す

浮揚してエスクアイモルトに入渠中なる第三乾坤丸事件の再審問は來る三十一日に時日一度決定を見たりしも同船入渠日數不確なるの爲に次第によれば今週中開廷となるやも知れず再審問は同船水先案内人たりしキャプテン、デエー、イー、パトラーの喚來あ出でしものにしてキャプテン、チャーレスエデーは海事當局の訓令に依つて審判を擁當することゝ成り氏は已に陪席判事として海軍中佐デエー、シエンドン及び海軍少佐ホーム氏を選定しあり審判の場所はヴイクトリアのコートハウスゐして水先案内人は乾坤丸の羅針盤の不正確を理由として上告の起訴と爲し居れば法廷は此件に於て特に充分の注意を拂ふべしと期待せられ居れり

◎總督殿下歡迎準備

レグエルストーク市が加奈陀總督殿下御一行歡迎の爲め充分の用意を爲しつゝあること既掲の如くなるが御一行には來る二十八日の金曜日同市御到着の豫定にして御召列車若市直ちゐ御一行は自動車路周遊の上豫てよりの饗待に應せられて舊牧容キャンプにて御喫茶のことあり次で直ちに列車ゐ御歸還あるべきが亦十隻艇、カナデアン倶樂部等大ゐ斡旋しマッケンヂー街、第一街及び第二街は華麗なる裝飾を爲すべしと

◎地所公賣彙報

面晩香坡の昨年の地所公賣ゐ就ては同町稅務當路の談によれば先週來日までに五割以上は買戻され此外にて進まば七割五分までは原所有者の手に歸るべしとのことにて先週木金土三日間に當路が入手せる取戻に就ての金額は二万二千弗を超過したりと云ふ次に新西院市ゐては昨夜市會の協議ありて愈々來る九月十三日にタッキス、セール執行のことに決せり

◎第百九十二大隊入隊者

△義勇團員更に四名入隊

第百九十二大隊が日本人兵員を歡迎切望するの余蓬に當地に於て募兵する事となり日曾に於ても應分の靈力を爲しつゝあるは既報の如くなるが昨日も義勇團員中より參加入隊を日曾に申込み午後二時より同大隊ハッケ　トン中尉は三名の希望者と共に市會議員デューク氏の宅に於て宣誓契約の入隊手續を採りデューク氏公證人として立會へるが孰れも無事合格したり姓名は左の如し

熊本縣　鳴瀬　谷藏
三重縣　川瀬久三郎
福岡縣　外一名　貴川　又吉

◎州首相トレイル行

ヴァー州首相の一行は昨日午後トレイルのスメルターを訪ひ新亞鉛工場、精銅所設備等其他を視察して機展の顧著なるを知り次で附近農場の開發の跡をも巡視したりと

本社沙港特電　本日午前九時着

◎沙港ウエストレーキ街の慘劇

同胞警吏を卽死せしむ

沙市ウエストレーキ街二二八番ピリングレー兄弟商會に就働する鹿兒島縣人末廣伊兵衛（八十）は同店酒藏庫の夜警中昨夜十一時平服を着せし巡査部長ジョン、ウエーデン氏を狙撃して卽死せしめ同部長の喪込居りし警察自働車運搬手ロバート、ウイレー氏を重傷を負はしめ同人も亦ウイレー氏の狙撃する所となり椿事あり椿事の原因に就ては同店支配人が夜警當直の者ゐ豫て命令して誰人と雖も倉庫に近附くものは射撃す可しとて短銃を渡し置けるに基因すと云ひ或は夜警のものが警吏を盜賊と誤認したる結果ならんとも云ひ又一說によれば警吏等は同方面に猖獗密賣頻りなるより兼て同店倉庫に目星を附けて現品差押への爲め踏込みたるに此の慘劇を生せるものならんとも云ひ原因判明せず尚傳ふる所によれば現場には前記末廣の外二名の同胞ありたるが其の場より逃走せりと云ふ

◎坑夫同盟罷工

當州ファーネーなる坑夫は鑛山經營者が曩に彼等の爲に戰時配當として五分の支給を欣諾したりしゐ今回一割と爲すの請求を拒斥したるに憤り昨日よりストライキを開始して紛糾中にあり

◎日會臨時役員會

昨夜八時半より日會事務所に於て開かれたる日會臨時役員會は出席者十七名松枝氏議長席に就きて直ちに議事に入り前回定期役員會に議題となれる來月中旬當市に催さるべき沿島の故鈴木地方評議員後任として小關兵助氏を擧るに決して午後十一時過散會したり

◎入學試驗合格

ハイ、スクール入學者に就ては昨紙所報の他ゐ尚ほアネー中林、逸見直親の二氏ありたり

◎大北停車場工事

大北鐵道會社アヲールス、クラーキ停車場工事許可出願は此所一兩日中にせらるべしと市建築檢閲當路は期待し居れり

◎半休問題裁判延期

土曜日半休の規定に違反して告發されし商店十一の經營者に係る裁判はサウス判事擔當ゐて昨日ポリス、コートに開廷ありしが更に本月三十一日まで延期となりたり

◎未決監内の自殺未遂

浮浪罪に問はれ且つ窃盗の嫌疑もありて當市警察に引致されしロバート、グラハム（四十）なるもの昨夕六時過ぎ賊と誤認したる結果ならんとも云ひ又一說によれば警吏等は同方面に猖獗密賣頻りなるより兼て同店倉庫に目星を附けて現品差押への爲め踏込みたるに此の慘劇を生せるものならんとも云ひ原因判明せず尚傳ふる所によれば現場には前記末廣の外二名の同胞ありたるが其の場より逃走せりと云ふ

◎坑夫同盟罷工

當州ファーネーなる坑夫は鑛山經營者が曩に彼等の爲に戰時配當として五分の支給を欣諾したりしゐ今回一割と爲すの請求を拒斥したるに憤り昨日よりストライキを開始して紛糾中にあり

◎日會臨時役員會

昨夜八時半より日會事務所に於て開かれたる日會臨時役員會は出席者十七名松枝氏議長席に就きて直ちに議事に入り前回定期役員會に議題となれる來月中旬當市に催さるべき沿島の故鈴木地方評議員後任として小關兵助氏を擧るに決して午後十一時過散會したり

◎入學試驗合格

ハイ、スクール入學者に就ては昨紙所報の他ゐ尚ほアネー中林、逸見直親の二氏ありたり

◎大北停車場工事

大北鐵道會社アヲールス、クラーキ停車場工事許可出願は此所一兩日中にせらるべしと市建築檢閲當路は期待し居れり

◎半休問題裁判延期

土曜日半休の規定に違反して告發されし商店十一の經營者に係る裁判はサウス判事擔當ゐて昨日ポリス、コートに開廷ありしが更に本月三十一日まで延期となりたり

◎未決監内の自殺未遂

浮浪罪に問はれ且つ窃盗の嫌疑もありて當市警察に引致されしロバート、グラハム（四十）なるもの昨夕六時過ぎ

▲日本人出征義勇兵大至急募集▼
委細加奈陀日本人會に照會ありたし
第百九十二大隊司令部
The Canadian Japanese Association
213 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
加奈陀日本人會の宛名

食事用ナイフを以て咽喉を斬り自殺を圖りしこと發見され直ちにヂエネラル病院ゐ送られしが傷は六吋の長さに達し氣管を痛めて且つ出血も甚だしく今朝邊り尚ほ生命はありしも多分回復の望みなかるべしとのことなりき

◎少女を侮辱せる痴漢　此程スタンレー公園にて十二歳及び九歳の少女ゐ淫猥なる寫眞を示して其上之を少女の衣嚢に押入れし痴漢あり少女は直ちに警官に訴へ出で警官はヂー、エフ、ウイスドムなる者を引致したるが少女等の言にては犯人は確ゐ此奴に相違なく昨日ポリス、コートにて裁判開廷され犯人の代言としてフランク、ライアンス頻りに努力したるも證據を打破り得ず審問は明日に延期となれり

◎小兒病益々猖獗　東部米國に流行する小兒病は其の後益々蔓延し紐育市に於ける最近廿四時間に於ける同病に仆れし小兒は卅八名新に感染せるもの百五十名の多きに達し加奈陀トロント市郊外トドモルデンにも二名の同病患者を發生せりと幸ひ當地方には未だ蔓延せる以外同胞漁船數隻遭難地に向ひて午後四時過迄諸方を極力捜索したるも皆目不明にて空しく歸晩し本日も早朝より船を出しつゝあるが尚且つ發見するゐ至らざれば明日トロールにて捜索すべしと

◎インデアン河活動寫眞　シー、ピー、アール當路は此程パラードインレット奥、インデアン河、パールス瀧等多數勝景の活動寫眞を撮影せるが之等は東部に轉送して同社の廣告用に充つるなりと

◎鮭漁況日報　昨日の各地漁況次の如し

△ベリングハム　トラッヂにてサカイ及レッド、スプリング約三千五百、曳網漁獲なし
△アナコーツ　漁獲なし

海峽方面ゐは多數群居の報あり

△河上方面　平均　二十尾
△カヌー、パス　同　十六尾
△ノース、アーム　同　六尾
△メイン、リバー　同　六尾
△其他　同　八乃至十

レザー河は干潮の爲に今朝漁獲引渡なし昨日サカイの引渡は

◎モンテーグル號入港　シーピー汽船モンテーグル號は本曉當港に入港したり同船は横濱より航海日數十三日廿一時間にて美港に着したるが五千八百六十五噸の貨物を積載し來り其内生糸三千五十箱（價格百五十万弗）を齎せり上等船客は凡て九十六人ありし由

◎佐渡丸明日着美　郵船佐渡丸は明日美港に着する豫定なりと

令般皮革類五割の高價に相成候に付本會は總會を開き八月一日より修繕料左の價額を以て實施仕候
男靴前後上等一弗十五仙以上
同ソール八十仙以上
同ヒール舟五仙以上
同ラバヒル四十五仙
同前後下等九十仙
同ソール六十仙
同ヒール三十仙
婦人靴前後上等八十五仙以上
同ソール六十仙以上
同ヒール二十五仙以上
同ラバヒル四十仙
七月廿四日
日本人靴工同盟會
代書契約書作製
貸金周旋
晩市バウエル街二三六
電話シーモア四壹五四エル
大中事務所

●六萬コードのシングル山
切り賃一コード
デーウオーク
フォーマン
毎月曜日で仕拂
委細アレキサンダア街福井内綿中
請負者の大ヤンス一弗廿五仙
二弗五十仙
參弗

屍體捜索廣告
本社員堀田瑩三（嶺）儀昨七月二十三日（日曜日）午後四時廿五分ボネー、アイラ兎島を隔る約一哩ド附近の沖合に於て誤つて海中に墜落溺死致候就ては屍體を發見せられたる方は本社まで御報知被下度尚屍體發見の方には薄謝仕候
金五十弗差上べく候
容貌特長及服裝
年齢は三十歳容貌は面長肥滿にして身長五尺五寸餘
服裝は茶色の上衣、縞黑地立縞のヅボン、白靴、ネクタイは白地に棒縞、眞珠のピンを刺し、金側時計を所持す
加奈太新報社
（電話シーモア一〇五六）

廣告
加奈太新報記者堀田瑩三（嶺）氏去る廿三日（日曜日）本會舟遊會の歸途ボネー島附近通稱兎島を隔る約一哩の沖合に於て誤つて海中に墜落溺死致され候ゐ就ては同氏の屍體御發見致され候方は晩市バウエル街三九六三六六電話シー二六六六本會事務所迄御報知被下度屍體御發見の方には相當の御禮可仕候
加奈陀日本人青年會
バウエル街三九六

廣告
本會評議員堀田瑩三氏去る二十三日（日曜日）舟遊會の歸途ボネー島附近通稱兎島を隔る約一哩の沖合に於て誤つて海中に墜落溺死致され候ゐ就ては同氏の屍體御發見致され候方は晩市バウエル街三六六六電話シー二六六六本會事務所迄御報知被下度屍體御發見の方には相當の御禮可仕候
英領北米日本人會
電話シー二六六六

▲賃金値上▼
エキストラ人夫至急募集
ギャング日給一弗七十仙左記へ申込あれ
其他ショップ働き至急入用
日加用達會社

◎堀田記者屍体不明　昨紙に所報せる堀田加奈太紙記者の屍体捜索は昨日も州警察より捜索船を出せの例なけれども子を持つ親達は小兒健康に注意が肝要なり

修繕免許嚀迅速
シンガー、ミシン各種並其他乳母車等
シンガー、ミシン
日本人部代理人
晩香坡市メーン街二二三
電話シーモア二三二七六
村木靜夫

開店謹告
今般私共左記の場所ゐ於て開店食料品雜貨並に果物菓子類一切販賣仕候に付ては原料の精撰は勿論確實と廉價を旨とし營業可仕候間多少に不拘御用命被下度伏て願上候
大正五年七月廿日
晩香坡市メーン街三〇〇
（メーン街と東カドバ街角）
電話シーモア三三一七
ローズパンク
グロサリー
篠末
中川　爲遂
松末

山林賣買
對白人變涉事件
代辯事務
バウエル街二四二
永尾事務所
電話シーモア三八八六

今回當州開業試驗に合格し公認を得左記の場所に開業致し專ら
內外科小兒科婦人科の診療に應す
バウエル街メーン街角（松林時計店二階）
公認
醫術開業
下高原醫院
ドクトル　下高原幸藏
（電話シーモア二五五五）

今回各種靴類東部より到着仕候間
特別大勉強
バウエル街四三三
電話ハイランド二一六
三枝靴店

シングル山
日給二弗以上二弗廿五仙
シングル切一コート一弗廿五仙
ポートムダー、マキノヤシング
ルキャムプ
人夫募集
野村寅吉

和洋雜貨
トランク
シユーケース
並に御婦人用切地一切
內外食料品
晩香坡市バウエル街三六九
電話シーモア三七二一
前川商會

S. MATSUMIYA
213-229 Powell St., Vancouver, B. C.
風船あられ　大福あられ　花かき餅　とうふ豆　白絞油　胡麻油
大小雜貨　大雜貨　大雜貨
右の通り新荷到着仕候間何卒御用命被下度御願申上候
松宮商店
バウエル街二二三、二二九
（電話シーモア三九九七）

中央停車場問題

△七個市民の運動

太平洋電鐵、サンタフイ鐵道、南太平洋鐵道、ソートレーキ鐵道等が市内各所に散在して勝手に營業し居るに依り我れが爲め市民の蒙むる不利不便此の上なきは勿論停車場の多き爲め衝突其の他の事故にて人命を失ふ事多きことや貨物運輸上貿商人の受くる損失の甚大なる理由等を列擧せる十五ケ條よりなる條項に就き商議する目的にて本夕南バサデナ市商業會議所に於てバサデナ、南バサデナ、アルハンバラ、ラマンダパーク、サンゲーブル、サンマリノ、アルタデナの七市より市參事會員又は商業會議所議員等の如き市内有數の代表的人物六名宛を選拔したるもの〻會合を催はし中央停車場建設問題に對し決議文を作成し鐵道當局に向け請願する運びなりと因に鐵道局方面の意見は中央停車場建設地としてはグランデー公園附近を適當の場所と爲し居る向なるが前記七個市民の意向も之れと同樣なる由なり

賭博場檢擧

▽日本人九名拘引さる

ジャクソン街大和ホール三階に大賭博場を開始し晝夜間斷なく一六勝負に耽り居る事は既報の如くなるが一昨夜七時半邦人の酔漢數名一杯機嫌にて勝負を爭ひ居る最中仲間同志の間に口論持上り果ては大喧嘩となり此の報ふ接して警察官數名逮捕に向ひピー若狹、ピー木野、エス加藤、ケー本、チー松本、ピエー實、ピエー島、チー加藤、チー山田の九名を拘引したるがピー若狹は二十五弗他は凡て十弗宛の保釋にて即夜假出獄を許されしと云ふが聞く處によれば同夜警官が拘引に向ふ盲城る方面より制止して博場へ置きし事とて賭博場ふては之に對する川意として警察署燈りの人物並に保釋金の調達まで なし得きたれば何等の混雜もなく前記九名の連中を警察自動車で燈り出して仕舞ふた後では矢張り從前通り賭場を開場し居る始末にて檢擧はホンの形式的にて何等の功果を奏せずとは當夜現場の狀況を窺ひし某氏の說なるが左もありてにや同賭場にては檢擧後と雖も平日に變る處なく依然として盛んに開場し居る樣子なりとは厄介至極の事どもなり

針灸治療並に電氣治療　晩市バウエル街二三六　鎌倉與市

中井事務所　晩市バウエル街三九六　ホルウオールド三〇九號　電話シーモア二二四二

特別大勉強　和洋雜貨食料品一切販賣　晩市バウエル街五六八　電話ハイランド九〇四　鳴瀨商店

御てがる料理並に會席御料理　今井家　東カドバ街四〇〇（ダンレビー街角）　ハイランド七〇六

旭屋旅館　晩市バウエル街二七〇　電話シーモア一三九六　谷口熊太郎

營業は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋流船運車切符の取次可仕候

内外食料品　清水商店　晩市バウエル街三六六　電話シーモア三五六四

移轉廣告　弊店儀從來四方御得客樣の一方なら御引立を蒙り居候處從來の場所にては狹隘の爲今般左記の場所に移轉仕候間倍前御引立の程偏に願上候尚店内の大擴張仕り一層大勉强を以て多年の御愛顧に酬ゆる事を期し申居候　晩市バウエル街三三七　蛭崎商店　電話シーモア二四一三

和洋食料品　一切其の他雜貨類　晩香坡市バウエル街四五七　大屋商店　電話ハイランド三三六

室内清潔取扱丁寧　晩市東カードバ街五二六　熊本屋旅館　田中熊太郎　電話ハイランド一〇二一エル

新荷着　新茶　今便着荷新茶は山城宇治の名産にて香味頗ぶる宜敷品に有之候間何卒多少に拘ず御注文被下度御試用の程伏して奉願上候

水菜漬物　其他種々新荷着候間多少に拘ず御用命の程御願ひ申上げ候

雜貨食料品商　神戸屋商店　バウエル街五六六　電話ハイランド三三七

但右電話にて御注文被下候へば市内は遠近を問はず御配送可申上候

HOTEL WORLD

日本人街商業區の中心にありて公園に面しバラード、インレットに望み眺望佳絶なり

ホテル　ウオールド　晩市バウエル街三九六　日加貯蓄二階

（電話シーモア三七八八）

最新式建築にして設備完備せる室數百二十を有する日本人唯一のホテル也

宿泊料は廿五仙以上

清酒聯合販賣

菊正　櫻印　菊忠　宗正　忠勇

謹啓四方各位の御愛顧奉感謝候　陳者弊店等今般互に協定の上連絡致し規定の方針ふ從ひ營業可仕候間何卒倍舊の御引立偏に奉願上候　敬具

日進合資會社　晩香坡市バウエル街二〇五　電話シーモア二三二〇

東合資會社　晩香坡市ダンレビー街一三一　電話シーモア六六三三

規定要綱

●販賣價格を協定して嚴守し連絡販賣を成す事
●掛代金に對し共通の方針を取り連絡を保つ事
●相互の營業を保護すべく一致の行動を成す事

猶今回土田商店より清酒一切を弊店等へ引受け申候に付ては下記の清酒兩店ふ於て同一値段を以て發賣可仕候間御用命の程願上候

旭　白鶴
眞　鶴
金　露

伏屋洋服店の商買の秘訣と特點は

一、最新流行切地を澤山用意し居ます

一、値段が安く仕事が丁寧で總てが正直です

晩香坡市メイン街一九二五　伏屋洋服店　電話フェヤモント一八七

代書　通代　辯理

日本行汽船切符取扱　當國政府へ出生届　對白人交渉事件及商事取引仲立事務　英文約定書作製並に

加奈陀晩香坡市バウエル街三六八（電話シーモア九一四三）

土地に關する一切の事件を處理す

登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立　歸化証申請、汽車汽船切符取扱

山田事務所　主任山田昌則

スタージョン　マグロ　其他魚類一切　青物類　かまぼこ　バウエル街二六二　田中六彌　電話五六六一

金物類臺所用品キヤムプ用一切　ストーブ各種大勉强して販賣仕候　晩市バウエル街二三〇八　電話シーモア七四六　關根金物店

いなりすし　御壽司　ちらしとうふ　喜らく　電話ハイ一〇一八

氷　バウエル街四二一　外數種　字あづきこしるこ　治

御菓子製造所　御祝餅並に折詰菓子　ぜんべい卸小賣　晩市バウエル街四二三　垣見商店

洋服プレス並にランドリー　私儀永年前記の業務經營致居り充分の經驗と熟練に依り丁寧迅速ふ御用に相應じ申候間何卒御引立あらん事を願上候　晩市バウエル街三〇〇　柿谷洗濯所　主任柿谷助太郎　久保川富藏　安中豊

サカイネット　コーホネット　スプリングネット　スタジヨン網及び網　サモントワイン　早くれ買ひなさい　晩香坡市ウラター街一四四　代理人　ジエス　テイト　電話シーモア五五五

製造元　クロフチード　エンドス　スチユアート

日本美術品　晩市グランビル街六七三　盛本商會本店　電話シーモア六四一〇　西ヘスタングス街五七　支店（ウツドワードより三軒東）　電話シーモア二三一三　グランビル街九三二　支店　電話シーモア八七二三

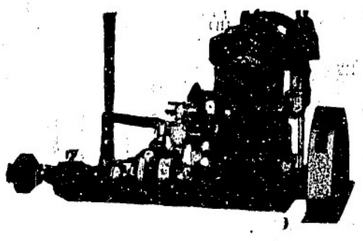
時計販賣並に修繕　萩原時計店　晩市バウエル街二四四

ドライグッツ　專問　バウエル街二一八　日英商會　電話シーモア一六〇〇

●領事館諸願代書　●家屋貸借周旋書　●通辯對白交渉　●土地賣買業

晩香坡第一の日本風呂　諸病ふの靈効の草津温泉場

●漁者諸君の福音



Canadian Engine Supply Co.
303 Granville St.　Vancouver, B. C.

▲クレー、エンジン　四馬力一シリンダー　二百五十五弗△八馬力二シリンダー　三百五十五弗△六馬力一シリンダー、ヘビーデユテー　三百六十五弗△八馬力一シリンダー、ヘビーデユテー四百弗△十二乃至十四馬力二シリンダー、ヘビーデユテー六百八十五弗

▲リユーヴイクター、フイシャーメン、エンジン　六馬力一シリンダー二百六十弗△十二馬力二シリンダー　四百四十五弗　十五馬力ラム、エンジン　五百弗

上記諸エンジン價格は總て四サイクル、エンジンにして、附屬物一切取揃へての値段に候、器械は十二ケ月保險附に候尚前記値段は多年の御愛顧に酬ゆる御禮賣出に有之候間、右價格にて無限に御用命相受け申候間、此際至急御注文下され度願上候

●エンジン大割引賣出

晩香坡市グランビル街三〇六　加奈陀　エンジン用達商會

大阪商船株式會社汽船ビクトリア出帆廣告　晩市代理店　C. Gardner Johnson Co.

たこま丸　七月廿八日午後
まにら丸　八月四日午後
はわい丸　八月廿三日午後

日本行三等賃金四十三弗五十仙（晩市美府間汽船切符贈呈）

但しはわい丸まにら丸に限り四拾七弗五拾仙

切符取次店　晩市　是永商會　安野商會　日加貯蓄會社　日加用達會社　拾伏順　大出竹二郎　美府　永野商會

日本行ビクトリア出帆廣告

佐渡丸　八月八日午後
丹波丸　八月廿六日午後
靜岡丸　九月一日午後

晩香坡より御乘船の方には晩市美府間無料にて汽船切符差上候　上記の汽船は就れも一万二千噸以上にて動搖少なきは一大特色に有之候

日本郵船會社　シアトル出張所　バンクーバー　ヴイクトリア　同社代理店　大北鐵道會社

バンクーバー日本人部一手取次　メイン街一〇二アレキサンダー街角　晩香坡宿屋組合　電話シーアー三八〇四

ホシ製藥會社　ホシチオール　ホシゴノール　ホシサロリン　ソウマチス藥　淋病　咳嗽

村商會